Tairiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

大正三年十二月廿五日
第二千二百八十九號（發行日曜日）
Vol. 8 No. 2289 Friday Decemder 25 1914

天氣報 同盟通信社特約 同上

（1）

大陸日報

は弊店品物の精撰と廉價を以つて御客樣よりの信用を得て居ります

THE Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
124 Core Ave. Vancouver, B.C.
PHONES BEY. 3065 - 3024
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki
發行兼編輯人 山崎寧

本紙定價表
一枚 五仙
一ケ月 參拾五仙
三ケ月 壹弗五仙
六ケ月 弐弗
一ケ年參弗五拾仙
郵券代用一割增但し一切前金の事

風 本日正十二時の檢溫計 四十二度

▲本日着電▼ 歐洲電報

◎獨軍波都に敗る 露國

露都より達したる一情報に依ればソルシャソ及びクラカウ方面に於ける獨軍の抵抗は劇る處失敗を終りブズラ方面の兩翼に勝ち勝れるフオン、ヒンデンブルク將軍の前進も終に阻止せられたりと、此報告は尚クラカウ方面に於ける狀況を察し露軍前衛の出外を迫れるを報告したり

◎勃牙利の中立 土國

勃牙利王フエルヂナンド陛下は議會參列會に向け勃牙利は絕對に中立を維持すべきを宣せられたり

◎潛航艇襲撃 公報（アムステルダム）

英國艦隊が獨逸艦隊を襲撃しクールベー型の戰艦に二回水雷を發射して敵艦隊を狙撃せしめたるも追擊甚だしく終に敵艦に止めを刺す能はざりき」と

◎加奈陀軍出征 倫敦

加奈陀遠征軍の一部なるパトリシア內親王部隊は既に出帆したり

南米電報

◎英艦動靜（アルバ）英國

巡洋艦ニウヤヤツスルは廿三日智利ヴアルパライソ入港し石炭及び食糧品の供給を受け昨日何れの方面にか出航したり

加奈陀電報

◎兩陛下の祝電（オタワ）

英皇帝皇后兩陛下は帝國の海軍々人に對し『皇后及び陛下は吾が忠勇なる海軍々人に向つて迎へられん事を祈る』との優詔を賜はりたる旨昨朝英海軍省よりオタワ海軍省に通知し來れり

日獨戰爭と東洋

▲歐洲出兵の交涉を受けず

外相加藤高明男は昨日議會に於て日本は歐洲何れの國よりも出兵を求められたる事なしと言明したり

▲歐洲に武器輸出

陸相岡市之助氏は又昨日議會に於て日本は今回の大戰に際し償額一千万圓の武器を輸出したりと言明したり

▲南洋處分と日本政府

我が第一艦隊が占領したる南洋諸嶋の處分に就ては種々の說傳はりたるも日本政府は其後之が處分問題に內議を凝らしたる結果ヤツプ島を除く南洋諸嶋は依然歐洲戰亂の平定する迄日本に於て領有守備の任に膺るべしと上海電報は記せり

▲軍國の攻城砲購入

露國政府は戰局の進展に及ぼし今年は例年に異り軍國の危機に在るが爲め萬事頗る質素を極めたるも貧困者への贈與は却て大ならしめたり市內に收容せられたる負傷兵は一堂に會し來り會せる兒童は之れプレゼントを送り其愛國的犧牲に酬しポツダム宮廷の皇后陛下より毛織ジヤケツ、雜記帳、果物、菓子等を下賜せられたり、佛國よりの避難者は一堂に特利會合を催し敎師會は東普魯難民七千名を救世軍は貧窮家族三百を招き之を慰安したり

△加奈陀陸相の祝電　目下オンタリオのリンドセーに滯留中なる陸相サム、ヒユース氏は參謀、軍事會議員及び陸軍省各員に對しクリスマス祝意を傳へられん事を陸相伯林あてには前日以來の降雪數寸

▲露國の攻城砲購入

露國政府は戰局の進展に及ぼし今年は例年に異り軍國の危機に在るが爲め萬事頗る質素を極めたるも貧困者への贈與は却て大ならしめたり市內に收容せられたる負傷兵は一堂に會し來り會せる兒童は之れプレゼントを送り其愛國的犧牲に酬しポツダム宮廷の皇后陛下より毛織ジヤケツ、雜記帳、果物、菓子等を下賜せられたり、佛國よりの避難者は一堂に特利會合を催し敎師會は東普魯難民七千名を救世軍は貧窮家族三百を招き之を慰安したり

△加奈陀陸相の祝電　目下オンタリオのリンドセーに滯留中なる陸相サム、ヒユース氏は參謀、軍事會議員及び陸軍省各員に對しクリスマス祝意を傳へられん事を陸相伯林あてには前日以來の降雪數寸

戰局雜報

◎米國防の不備

△中央軍區高級副官の警告
△傳說に欺かるゝ事勿れ

合衆國陸軍中央軍區高級副官ヒースタンド大佐は昨日合衆國の軍備の不完全を論じ歷史的傳習に欺かれたるを警告して曰く『若し現在九万の騎兵步兵砲兵等より成る常備軍を紐育に集中せば餘は戰爭すべき大砲をも有せざるなり、若し亦十一万二千の國民守備を紐育ゐ集中せば各地に配備せる武器を保護するに人を缺き敵軍却つて之を利用し一齊に紐育に砲口を向くるの危險あり、此の如き狀態は古來合衆國が英軍を屠り墨西哥に勝ち內亂を鎭め西班牙を破りたるの歷史的傳說に欺かれたるものにて未だ吾人の眞價を試驗すべき敵軍と衝突するの經驗を有せざるが爲めなり故を以て予は合衆國各人が他日其危險に遭遇すべきを慮り各人を訓練せば一旦緩急あるも以て外敵の蹂躙を免れ合衆國の光榮を擁護し得べきなり』云々と

◎日置公使青島視察

日獨開戰の結果幾多日支間の問題を惹起し其間屢々接衝ゐ當りて能く鬱りなかりし我日置公使は過般歸朝中なりしが去る七日を以て再び任地に赴むき北京に歸地の途次青島に立寄り同城內の視察及び膠州灣內の巡視を爲し軍政の施行狀態を觀て歸任したりと

◎日露直通電信好績

日露聯絡直通電信は本月一日より開始されたるが目下軍需品輸送其他漸く日露間に於ける商業取引の活況を告げ來りたる結果直通電信を利用する者多く爲めに好成績を擧げ居れりといふ

◎掃海船作業中止

引續き膠州灣外附近の掃海に從事中なる我掃海船は同地方の嚴寒期に入りて連日風雪を見るに至り寒氣頓みに加はり來れるを以て掃海作業に困難を感じ爲めによく目的を達し難きにより過般來より作業を中止したりと而して來春三四月の候を待ちて再び掃海に從事し航海の危險無からしむべしと報せらるゝ

◎對露貿易盛況

敎賀浦灣間の航路は爾來大阪商船と露國義勇艦隊の滾船によりて每週二回の聯絡航海を持續されつゝあるが近時我國よりの衛生材料其他軍需品の仕送開始されしと蜜柑の出廻り季節に入りたるため每航何れも千噸以上の載貨あらざるなき盛況を告げたり去れば十一月中に於ける貿易總額百九万圓餘に達し內輸出額百二万圓餘を占め開港以來未曾有の多額を示せり尙其他義勇艦より直接積取られたる貨物等を合すれば對露貿易は空前の盛賑を呈しつゝある譯なり

◎加奈陀首相の西下

サーロドモンド、ロブリン氏は首相ボーテン氏の西下は州政府改造の用務を帶びたりとか或は氏自身辭職の意ありなど傳へらるゝゐ對し其事實に非ざる事を辯明したり

◎平和百年祭發企

加奈陀平和百年祭會長サー、ピー、イーウオカー及び秘書ハミルトンの兩氏は加奈陀に於て英米平和百年祭を行はんとの企畫を昨夜オタワに於て發表したり

◎支那政府と米國 支那政

府は革命黨の各地に蜂起し漸く勢威猖獗を加へ來りたるを以て萬一支那軍隊にして之を防壓せしむるを得ざる曉に於ては米國の援助を藉るべき內交涉を爲し外交總長孫寶琦は駐京米國公使に向け其の意を傳うる處ありたりと上海電報は報じたるも一方北京電報は外交總長孫寶琦は米國支那公使に對し革命軍の猖獗今日より甚だしきを見て當港寄航は來る廿八日（月曜）午前にして積載貨物は鮪其他木材等なりと

◎慰問袋と婦人會

日會主催の軍艦出雲に寄贈すべき慰問袋は既に第一回締切を終りたるも未だ近傍に入りて連日風雪を見るに至り寒氣頓みに加はり來れるを以て掃海作業に困難を感じ爲めによく目的を達し難きにより過般來より作業を中止したりと而して來春三四月の候を待ちて再び掃海に從事し航海の危險無からしむべしと報せらるゝ

◎對露貿易盛況

敎賀浦灣間の航路は爾來大阪商船と露國義勇艦隊の滾船によりて每週二回の聯絡航海を持續されつゝあるが近時我國よりの衛生材料其他軍需品の仕送開始されしと蜜柑の出廻り季節に入りたるため每航何れも千噸以上の載貨あらざるなき盛況を告げたり去れば十一月中に於ける貿易總額百九万圓餘に達し內輸出額百二万圓餘を占め開港以來未曾有の多額を示せり尙其他義勇艦より直接積取られたる貨物等を合すれば對露貿易は空前の盛賑を呈しつゝある譯なり

◎加奈陀首相の西下

サーロドモンド、ロブリン氏は首相ボーテン氏の西下は州政府改造の用務を帶びたりとか或は氏自身辭職の意ありなど傳へらるゝゐ對し其事實に非ざる事を辯明したり

◎平和百年祭發企

加奈陀平和百年祭會長サー、ピー、イーウオカー及び秘書ハミルトンの兩氏は加奈陀に於て英米平和百年祭を行はんとの企畫を昨夜オタワに於て發表したり

◎支那政府と米國 支那政

府は革命黨の各地に蜂起し漸く勢威猖獗を加へ來りたるを以て萬一支那軍隊にして之を防壓せしむるを得ざる曉に於ては米國の援助を藉るべき內交涉を爲し外交總長孫寶琦は駐京米國公使に向け其の意を傳うる處ありたりと上海電報は報じたるも一方北京電報は外交總長孫寶琦は米國支那公使に對し革命軍の猖獗今日より甚だしきを見て當港寄航は來る廿八日（月曜）午前にして積載貨物は鮪其他木材等なりと

◎慰問袋と婦人會

日會主催の軍艦出雲に寄贈すべき慰問袋は既に第一回締切を終りたるも未だ近傍

獨逸第二十一軍團司令官
フヂンベルヒ、セユーロー將軍

◎龍將軍の辭表

廣東都督龍濟光の弟なる龍覲光將軍は革命黨に兇がるを得たるも驚駭措く所を知らず袁世凱に對し其の任を辭すべき旨を電請したるも袁は其の請を容れざりしと報せらる

◎ノ號と攻城砲積載

過日當港を出帆したる露國義勇艦ノウゴロド號は目下浦鹽斯德に向ひ航行中なるが沙郡に於て攻城砲及び彈丸を積載したりとの報あり而して之等は特にペンシルバニアに於て鎔造されしものなりと聞へるも其事實に關しては疑問とせられ居るが如し

◎英蘭銀行の金塊賣高

英蘭銀行にては外國貨幣四百六万弗、金塊二百一万弗の賣却を發表し倫敦市民を驚かしたるが此の如き取引は八月以來始めての事なりと然して其賣却先に就ての報告を缺くも市民は多分戰爭に關する支拂の爲め佛國に輸出せられたるものならんと信じ居れり

◎ブルックス夫妻の美擧

ブルックス、ブルックス夫妻は各方面の貧窮兒千三百五十名にクリスマス慰安會を催さんとし數週日前より準備を爲し居たりしが昨日午前十時より十二時迄二時間パンテージに招き種々の演技を爲して樂ましめプレゼントを與へたりと

◎市立病院のクリスマス

市立病院にては本日のクリスマスに入院患者に慰安を與へ殊に小兒科ゐては留意し室內を裝飾し本朝九時サンタ、クロース現はれプレゼントを贈與すべし因に目下同病院の入院患者は四百名ありと

◎シアトル丸入港期

大阪商船シアトル丸は本日美港に入港したるが當港寄航は來る廿八日（月曜）午前にして積載貨物は鮪其他木材等なりと

◎慰問袋と婦人會

日會主催の軍艦出雲に寄贈すべき慰問袋は既に第一回締切を終りたるも未だ近傍

◎日置公使青島視察

日獨開戰の結果幾多日支間の問題を惹起し其間屢々接衝ゐ當りて能く鬱りなかりし我日置公使は過般歸朝中なりしが去る七日を以て再び任地に赴むき北京に歸地の途次青島に立寄り同城內の視察及び膠州灣內の巡視を爲し軍政の施行狀態を觀て歸任したりと

◎日露直通電信好績

日露聯絡直通電信は本月一日より開始されたるが目下軍需品輸送其他漸く日露間に於ける商業取引の活況を告げ來りたる結果直通電信を利用する者多く爲めに好成績を擧げ居れりといふ

◎掃海船作業中止

引續き膠州灣外附近の掃海に從事中なる我掃海船は同地方の嚴寒期に入りて連日風雪を見るに至り寒氣頓みに加はり來れるを以て掃海作業に困難を感じ爲めによく目的を達し難きにより過般來より作業を中止したりと而して來春三四月の候を待ちて再び掃海に從事し航海の危險無からしむべしと報せらるゝ

◎對露貿易盛況

敎賀浦灣間の航路は爾來大阪商船と露國義勇艦隊の滾船によりて每週二回の聯絡航海を持續されつゝあるが近時我國よりの衛生材料其他軍需品の仕送開始されしと蜜柑の出廻り季節に入りたるため每航何れも千噸以上の載貨あらざるなき盛況を告げたり去れば十一月中に於ける貿易總額百九万圓餘に達し內輸出額百二万圓餘を占め開港以來未曾有の多額を示せり尙其他義勇艦より直接積取られたる貨物等を合すれば對露貿易は空前の盛賑を呈しつゝある譯なり

◎加奈陀首相の西下

サーロドモンド、ロブリン氏は首相ボーテン氏の西下は州政府改造の用務を帶びたりとか或は氏自身辭職の意ありなど傳へらるゝゐ對し其事實に非ざる事を辯明したり

◎平和百年祭發企

加奈陀平和百年祭會長サー、ピー、イーウオカー及び秘書ハミルトンの兩氏は加奈陀に於て英米平和百年祭を行はんとの企畫を昨夜オタワに於て發表したり

◎支那政府と米國 支那政

府は革命黨の各地に蜂起し漸く勢威猖獗を加へ來りたるを以て萬一支那軍隊にして之を防壓せしむるを得ざる曉に於ては米國の援助を藉るべき內交涉を爲し外交總長孫寶琦は駐京米國公使に向け其の意を傳うる處ありたりと上海電報は報じたるも一方北京電報は外交總長孫寶琦は米國支那公使に對し革命軍の猖獗今日より甚だしきを見て當港寄航は來る廿八日（月曜）午前にして積載貨物は鮪其他木材等なりと

◎慰問袋と婦人會

日會主催の軍艦出雲に寄贈すべき慰問袋は既に第一回締切を終りたるも未だ近傍

▲大使の使ひ

面白き日米戀物語りの日本書
▲本日限り▼
サン活動寫眞館

戰爭及び珍らしき摸樣畫

を本日映畫します本日はクリスマスですから特別の畫を撰び合せて七卷です
メーン街 スター活動寫眞館

大懸賞大賣出し

弊店儀御華客樣方の御引立を蒙り店運日々に進み候處今や開店五ケ年に相當致したるに付聊か平素の御愛顧に酬ひんが爲今回左の方法により大懸賞大賣出し仕り候間騷々しく御來店の程奉願上候

景品卽格金三百五十弗

一五十仙より五十弗迄の品物百廿五個を一等より百二十五等迄に分ちて景品を差上げます
一十二月十五日より向ふ二十日間御買上高五十仙毎に付景品券一本宛を差上げます
一大正四年一月六日兩新聞社立會の上厳新にして確實なる方法を以て當り番號を決定致します
一當り番號は直ちに兩新聞紙上及店頭に發表致します
一御當りの御客樣には發表の日より向十日間卽ち十六日迄弊店あ於て當り番號の賞券と引換へ規定の賞品を差上げます
一景品は弊店の店頭に飾つて有ります

晩市バンクウエル街三百八十二番
澁谷商店

寒だより

只だ嘯はんのみ

在京特派通信員　山本　礁波

◎本年も亦た政變を見んとす、原敬も取つて代らんとせり、寺內も取つて代らんとせり、此の外にも幾多の總理大臣候補者ある可く外務大臣以下半大臣の渦窟者は幾千百なるを測る可らず、而して年々歲々彼れ等は政事を口さし、政變を祈望す、知らず遲速果して何人が政上幾千の進歩發達を示しつゝある乎。

◎吾輩は新聞記者たり、此の立脚點よりして不良者くは無能の內閣ふ對しては論難排斥を試みざる可らず、而して大隈內閣は無能なりと雖も、之が打壞を熾盛する亦吾輩職務の一部なり、但だ私かに思ふ大隈內閣を倒しするの日、果して何人を總理として迎ふ可き乎を。

◎原敬以て總理たらしむべしと言ふ乎、夫の元老の徒能く之を容るすべきや如何、更らに元老は之を容認すると雖も、原敬果して總理大臣の材たるべき乎、彼れに幾千の識見才略ありや、殊に彼れに何程かの誠意と德望かある吾輩は此く大憲の考査に於て原敬を採る能はず。

◎然らば寺內乎、寺內は實際兒たり、長閥兒なり、殊に彼や偏狹苟くも政黨と容れず、此くの如きものをして今更ら總理大臣たらしむるは憲政の逆轉を叅何、殊に政黨を容れざる總理大臣を以て內閣を組織するは實に復た第二の政變を發る可らざるを以て斷じて不可と謂はざる可らず、然らば他に何の策がある。

◎犬養をして總理たらしめよ？若し吾輩沒常識の極を脈はずんば或は犬養をして總理たらしめよと叫ばん、然れども此は太陽西より出で白川逆流するの時來るも得て望む可らざる所なり、犬養は野ふ在つて別に大任ある可し、到底總理大臣たり得べからず、又たなる可からざるの人なり、是に於てか吾輩大に憮ふ。

◎大隈內閣を打壞したる後、現はるる可き內閣は又復官僚と政友會との苟合內閣にあらざるべき乎、原敬の術數を脈はざる、吾なり寧ろ政友會の現內閣を欣ばざるの甚しきや、或は憲政內閣は何者ふても妥協する程の妄斷を以て、政事を敢てするに至るなき乎、吾輩の憂ひは是也。

◎大隈內閣は倒せ、然れども吾輩は政友會員にあらず、不條理なる政友會と官僚との苟合內閣ふは反對せざる能はず、斷じし、敢然として反對せざる可らず、而して殘る問題は依然たる後繼人選難也、嗚呼天下人は多し、然れども人材何ぞ乏しきや。

◎吾輩は常に叫喚を試むるが如く今ま又た人材出でよ偉人出でよと叫ばざるを得ず、而して人材なく偉人出でざる限り我れ等は無能なる大隈內閣にても存在せしめざる可らず、或は所詮總理の材にあらざる原敬を以てしても後繼たらしめざる可らず、更らに或は苟合內閣の再現をも忍ばざる可らざるにあらずや、吾輩は政事を排せず、而かも政變を恐れず、而かも政變後の內閣に就て疑心忡々たるを詰責筆を投じて禁せず、鈍栗の背峽べ的人物の間に幾度政變を繰返すも何の利益あるべき乎、吾輩は寧ろ大に嘯はんのみ。

日本近信

十二月五日

◎工場法實施豫算

工場法は愈よ大正五年度より實施せらるべく其經費として來年度豫算に內務省所管七万七千圓農商務省所管二万二千圓を計上せられたるが前者は專ら地方工場監督官廿一名及び助手百七十四名の給料にして後者は中央監督費及び監督官養成の費用に充つるものなりと云へり

◎少年軍團創設

歩兵大尉佐藤亥藏氏等の主唱に係る少年軍團は林博太郎伯田所普通學務局長其他の贊助を得る六日九段偕行社に發會式を擧ぐるに決せり同團の趣意は少年子弟に義勇奉公の思想を養ひ其身力を練らしむるにありて主として偉人の展墓名勝の探涉應急救助等をなさしむるものなりと云ふ

新米着荷
御注文願上候
晩香坡市東ガドバ街一五一
紀の國屋
（電話 S 六八三）

時計並に附屬品
貴金屬寶石類
各種裝飾品
時計修繕 金銀細工
確實廉價
迅速叮嚀
晩香坡市バウエル街二四四
萩原時計店
電話シーモア一三一四八

スタージョン
マグロ
他共魚類一切
青物類
かまぼこ
右かまぼこは弊店獨得の技術と精選せる材料により製造販賣仕候間何卒多少に不關御用命の程願上候
バウエル街二六二
田中六彌
電話五六六一

男女洋服裁縫
（電話シーモア）
バウエル街四一七
芦川助次郎

肖像專門
西ヘステングス街三〇三
岡村寫眞館
電話シーモア一四八〇

博文館發行
徵兵猶豫願用紙
重要記事
中學上級生並ニ大正四年實業日記
懷中日記
大正四年ポケット日記
家庭文庫
大正四年中形日記
英文日記
大正四年中形當用日記
當用日記
大正四年中形總革製上製
中形背革製上製
小形上製
バウエル街三五七
雜貨食料品
卸小賣
晩市バウエル街三七九
江畑商店
電話シーモア三八九五

HOTEL WORLD
日本人街商業區の中心にありて公園に面しバラード、インレットに望み眺望佳絶なり
晩市バウエル街三九六　日加銀行二階
ホテル　ウオールド
最新式建築にして設備完備せる室數百二十を有する日本人唯一のホテル也
宿泊料は廿五仙以上
（電話シーモア三七八八）

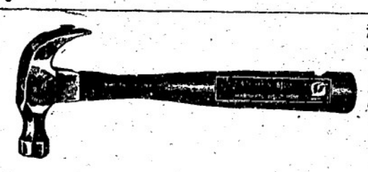
▲內外賣藥類▲化粧品
御遠方の御方は御一報次第適藥小包便にて御送申上候
晩香坡市バウエル街三四一　（電話シー一三五三）
大正堂藥舗
公認米國藥劑師　フレザー藥店日本人部主任
水野久三郎

ISOMURA　YAKUHO
249 POWELL ST.　VANCOUVER, B. C.
（電話シーモア一八五九）
磯村藥舗

M. Furuya Co. Ltd
46 Hastings St., W.
Vancouver, B. C.

クリスマス御贈り物及
年末年始御使用品
一切取揃へ申候間御用御仰付け願上度く尙店內には凡べて陳列致居候に付ては御閑暇御來觀の程御願ひ申上候
（目錄御報次第進呈）
古屋商店
（電話シーモア一八一一）

販賣
新調修繕
晩市バウエル街三三八
加藤靴店
御用の御方は電話シーモア二二六九を御呼び出し被下候へば直ちに御伺ひ申ます


Johnston and Salsbury
45 Hastings St., E.
ジョンストン。エンド
サルスバリー金物店
（東ヘステングス街四五）
ロッグ山用品開墾用品
大工道具金物類
建築用品ナイフ及臺所用金物品具一切
此外ストーブ類の最良品販賣致し候間御來店の上値段と品物を御覽被下度候

當社は貯金拂戻の保證金を政府に供托致居候
資本金二十五万弗
日加銀行
日加合同貯蓄株式會社
（電話シーモア壹弐參）
社長　田村新吉
定期預金　年六分
貯蓄預金　年五分
貯金箱無料にて御貸申上候
日本送金
歐米其他何れの地方へも迅速お送金可致候
荷爲替貸附金
土地賣買
其他一般の銀行業
營業時間　午前九時より午後五時迄　但し土曜日は午後九時迄
毎週土曜日午後九時
THE JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO., LTD.
P. O. D. 130
398 Powell St., Vancouver, B. C.
此アドレスを封筒へ御記入下さい

●新古金物店
ケツチン其他古物賣買
御入用の品は電話にて御知らせ下されば早速持參致し極々安價にて御用命お應じます
バウエル街一三八
三好金物店
吉本、裁手
電話シーモア一五八五

葬式一切取扱
グリーンエンドマークレー
葬儀社
305 Pender St. City Phone 340

日本工場
蹄鐵鍛冶
馬車修繕
晩市ゴーア街七一九
主　鹿子木七郎

▲スタイルのよい
▲切地を吟味せる
▲仕立の丁寧なる
洋服店は
バラード街五一七
田中屋洋服店
電話シーモア二四八八

●アイスクリーム
●くだもの
●菓子煙草
バウエル街三五六
大池フルーツ店

理髮床
西洋風呂
清潔丁寧は
弊床の特色
バウエル街三六〇
熱海床

晩市交通

○日本行郵船豫定
シャトル丸　十二月廿五日
備後丸　一月一日
オーシニコ丸　一月十二日

○ヴィクトリア行
正午十二時（同港經由トルヤ行）
午后十一時四十五分

○ビーシー電鐵
毎日豊西〇西〇芥毎　午后十時迄

○スキナルバート行
ペンチユア號　毎月　后十一時
ヤンセン號　毎金　后九時

○ルバートアラスカ行
（ウエストエスター）
月　后十一時（晝）　水　同十一時（晝）

○シアトル行（直航）
毎日　午后十時　土　同十一時四十五分

○同上大北鐵道
午前十二時十五分　同十時
午后十二時十五分　同四時

○潮時（晩香坡の入口）
午前十一時四十二分
午後十一時十八分
午前八時三四分
午後四時二四分
午前十一時五四分
午後三時二三分

晩香坡第一の
日本風呂
並ニ藥湯

講談

浪花乃仇討

（三十三）

太陽谷八洲講演
加藤山太郎速記

番『へエー何うも番頭員が届きませんでございますが何れでも求め遊ばしました侍『是は京都で買求めた此品が今一ツ界ゐあろうといふ事で盗つたのだ番『へエー……居眠りをして居た若旦那の庄七…庄『藤助何んだそりやア番『へイ此旦那が此品の廻りの品を今一つ求めたいと仰しやつたので……庄『何んといふ物だ番『真の宇治の茶入れとか申しますので庄『ドレく是が宇治の茶入れか』と云いながら手ゐ取上げたが睡い目を擦りながら見て居たから、其茶入れを手をすべらして土間へ落すとパッと二ツに割れた番『アッ……といふ番頭の驚き、侍はビタリト

徴兵猶豫證明願

在留

▲大正四年より書式改正せらるる右手數料金壹弗地方在留者は旅券又は滿本御證附を乞ふ
晩市ゴーア街百二十八
電話シー二一〇一

共益社

それへ座り直して侍『ヤー不埒な奴だ、大和高島植村の助ら御重役町人の其力に打倒られたは予が主君ゐ對して申譯が立ぬ、喫驚いたして彼の庄七土間へ飛降りて兩手を合して庄『何うぞ旦那樣御勘辨をなすつて！侍『インヤ勘辨ならん主君への申譯である手討にいたすと刀の中柄へ手が掛つた、番頭は侍の袖に縋りて番『旦那樣著主人の過まち何うぞ御勘辨を遊ばして侍『勘辨ならん、丁兒ならん不埒な奴だ』といつて居る主人の庄次郎山たくはあるが庄『ヤが山ては納まりがつかん番頭藤助では不可ない——コリヤ女房和女出てくれ金銀づくで濟むことなれば金子を出すから』といわれて是非なく女房それへ出て妻『旦那樣何うぞ御勘辨遊ばして……侍の不埒でござゐます主人は相憎今日は不在私しは此者の時でございます、恐れながら唯今承わりますれば京都で

會員諸君

親和會

來る一月三日（日曜日）前田氏宅に於て定期總會開催會長以下役員改選致候ゐ付會員諸氏は万障御繰合せ同日午後正一時迄に御集會相成度此段廣告候也
十二月廿二日
カツヤン地方
電話ハイランド一〇一八

金井四郎

ちん餅

仕り候
電話ハイランド一二五九

絹物類各種

切地

御婦人
御小供

衆衣類及

附屬品一切

其他

伏屋洋服店

メイン街一九二五
電話ファヤモント一八七

男女洋服調進所

時計修繕

貴金屬寶石類

▲金襴細工▼婦人用飾品
曉香坡市メイン街二〇二
電話シーモア六五二三

時計店

松林時計

電話

にてお呼び下さいすぐ參上致します
鍼灸按摩マッサージ專門
バウエル街日加銀行二階一〇八
電話シーモア二七二三

松居雅次郎

會席御料理

すし仕出し

晩市バウエル街二三二
電話シーモア三〇一九

熊

御てがる料理

並に

會席御料理

東カドバ街四〇〇（ダンレビー街角）
ハイランド七〇六

今井家

御てがる料理

並に

新山

バウエル街三二八
電話シーモア一三四六

御てがる料理

並にめしうどんそば

吹

一七仙半 十仙 十五仙

他に南京そば　御手輕料理

めし

調進

万

電話シーモア四三九八

手輕料理

並に

ひさご

バウエル街三六二半
電話（シーモア）三九九八

御手輕料理

並に

柳川めしや

バウエル街二五一
電話シーモア二一二三

御手輕料理

並に

千鳥

晩市ゴーア街二〇五郵便支局横
其他御好み次第
電話シーモア二六九九

かきめし

めし、とろゝ

すし いさみ

ぎうに

電話シーモア一五三八

御手輕料理

うどんそば

めし すし

上方流調理
並
バウエル街二三五
（電話五三九七）

福

球場

バウエル街二二六
グランド玉場
馬場元輔

石炭販賣

バウエル街三〇〇
電シーモア
話二三五八

鹽田運送業

新荷着

蜜柑 目刺 鹽鮪 鯖

燒松茸

バウエル街二一四
電話シーモア三三九三

下村商會

石工請負石碑

アレキサンダー街二四六
電話シーモア四九二二

高橋黛吉

代書

晩市バウエル街二二四四

淺野事務所

事務出張所青木旅館内

御菓子製造

祝もち

並にせんべい
卸小賣
バウエル街三五五

林與惣彌

築進堂

御菓子製造

祝もち

並にせんべい
卸小賣
バウエル街四二（舊林家事）
其外御好により調進
電話ハイランド一〇一八

林

製造販賣

いなりすし

並に

御めし

バウエル街二四六
電話シー三四五五

家

かまぼこ

煮るもの

湯どうふ

いなりもし

さらく

會席御料理

すし仕出し
晩市バウエル街三三二
電話シーモア三〇一九

熊

手輕料理

並に

梅香

メイン街一一六
電話シーモア四三六二一七

御手輕料理

仕出し

其他

うどんそば

くつわ

晩香坡市バウエル街三五〇（元村上青物店跡）
電話シーモア 三八二七

南京料理

うどんそば

御手輕

御料理

バウエル街三三三
電話 二七七九

山科亭

南京料理

並にそば

其他

仕出し

バウエル街二六六

東京酒樓

電話シーモア二三六五

高等

南京料理

日本人諸君

の御來樓を歡迎仕候間何卒隆續御光來の程希上候
晩市バウエル街二三七
電話シーモア 五七七四

新北京

岸本商店

晩市西第六街七五八

小財商店

小財初次郎
電話フェアモント五二

和洋雜貨食料品

エキスプレス

晩香坡市バウエル街四五三
郵函 二六四
電話ハイ四九

堀善商店

和洋食料品一切

陶器類

スキーナ河ボートエンジクトン

大北運送會社

ベンダー街大北鐵道館（南京町）
電話 四〇五 六〇五

馬の賣物

小

靴修繕所

丁寧 迅速 堅牢 低廉 は當所の特色

名畑靴店

大陸日報社向側

特別大勉強

和洋雜貨食料品一切

販賣

晩市バウエル街五六八
電話ハイランドん〇四

鳴瀨商店

御菓子製造

祝もち

並にせんべい
卸小賣
バウエル街三五五
築進堂

林與惣彌

肺病患者を救ふ

東京府下大森海岸八幡電車停留所上二百十五番地の川名助次郎といへる數年來自身に最も激烈なる肺病を患ひ京濱の大醫にさへ見放されたるが偶然にも大奇藥を發見し之れが爲め九死一生を得たる喜び爾來同病者の救濟に努むる十年一日の如く服藥者の中既に全治せるもの數千人の多きに達したりといふ返信付照會者には其詳細を告ぐる由なり

梶木彌太郎店

晩市バウエル街二一七
電話ハイランド 一四六一

なんでもある店

最廉價販賣

新西院市コロムビア街
電話 シーモア 四三九八

シンキー

三國商會

電話 三八七三
郵函

長谷部商店

果物 菓子 食料品

新西院コロムビヤ街八七五

三田元藏

ビクトリア市ヤタム街六（三六
電話一一三一 郵函一〇六九
636ChathamSt. Victoria, B.C.

御旅館

中野事務所

▼土地家屋賣買▼登記公證
▼地稅代納▼約定書作製
▼商事受托販賣
ビクトリア市バンドラ街六二七
（電話四四六六）

永野商會

英領加奈陀ヴヒクトリア市
ガバーメント街一五〇一
バンドラ街角 電話一六二八
日本美術雜貨
ガバーメント街
コムラント角六〇七

永野商店

食料品販賣
店主

永野萬藏

大阪商船株式會社

瀧船切符

取次販賣
（郵函五九一）

新築家屋

山林通辯代書

バウエル街四五七大屋商店内
電話シーモア一七三九オー

中村辰喜

郵函 二七五

東郷ルーム

球突場

バウエル街二五二

崎山伊太郎

電話シーモア一七

田川食料品店

電話 二五五七

鮮魚青物

右今回開業仕候間に付特別勉強大安賣仕候間何卒隆顧御用命の程希上候
バウエル街三七七

ペニー魚店

電話シーモア三四七一
清水忠吉
佐藤菊治

スター牛乳舍

配達人
岡久

新ミルク

東カドバ街三八一（日加銀行裏）

牛乳屋

ローズバンク
新鮮牛乳、クリーム及バター
晩市アレキサンダー街四二三

篠末松

洗濯業

バウエル街二〇六

大倉洗濯所

事務所
工場ランスダウン街一六〇
電話シーモア六五二二
ライセンス 第廿四號

大澤林之助

ヴヒクトリア市
フイスガード街八二〇
大澤旅館主
（郵函三八八、電話九六四）

新西商店ばなし (三)

N W 生投

次ぎに來るのは床屋で純情綿とパウス等を經營される鮫島君が居らる、併し床屋の方は二人の婦女の專業で、よく肥へている別嬪さんは福田君の妻君で、スラリとした方は何誰のか聞き漏らした何れもヴオート、ンオア、ツーマンの運動する時には一方の旗頭らしい、次ぎに高橋君の床屋がある、前述の高橋中尉と同姓であるが異人である、世間では不景氣ぢやと云ふて居を小さくするが君の處は前の家では店が狭いとて一町西の製氷會社の眞向ひへ移轉されて球臺を二ツも据へられて居る、當年二ツぐらいになる君のベビーは中々可愛らしい男の子で新西陸市中日本人間で第一の可愛らしい子ぢやとの評判、餘り多く語らずお君の成功を祈つて、シーピーアール停車場を廻つてマーケット、ホールの角を左へ行くと角から三軒目の家が東郷洋食店、此の店は三四年前に池田、矢野、福永の三氏が共同でやつて居られた時分は全盛で今は無情の不景氣と云ふ風に吹かれたものか店は止めて居る、面して五年程前に西島氏が開店してから北居六七代も經營主が代つて居ると聞いた時に新西陸市でも洋食店は經營し難いと思ふた、現主は増田君とて元來斯業ホは無經驗ぢやそうで山のボッスが本業ぢやそうな、併し君には丁度の年頃の別嬪な娘さんが一人居られるから年若な畏下長連中の泊りが半ダーズン以上あるとの事、ハテ彼の女誰れが女房にするのやら、そう云ふ僕も今少し年が若ければ候補者の一人になるものを、隣りに沖永君とかが球場を表に、裏で豆腐を製造されて居たそうなが今はフオーア、レントの札が下つている

▲カンバランドの或る女房は又々夜る夜中悪魔の儘で色男の處へ逃げ出し大騒ぎをしたが性來の浮氣の虫は止まぬと見える亭主もつゝ加減に見きりを付けたらいゝに何處かの浪花節語りは笑つてゐやう（カンバランド生）

▲イヨ〳〵今日はクリスマスでた目出度うと言つてまた毛唐連みに一ツ年を取るのか（若年寄）

大正四年當用日記　博文舘發行
大形　上製
中半　革製
中形　上製
小形　總革製ABC
DEFG長形　同、並製
中形　上製
ポケット　總革製
中形　上製
長形　上製

當用日記　博文舘發行
中形　特製
小形　上製
小形總革製

懷中日記　英文日記　中形　上製　ポケット　並製

重要日記　日本社發行　中形　上製　長形　上製

新式當用日記　小形　特製　新式ポケット日記　春陽堂發行

新案當用日記　特製

クリスマス贈答品　大勉強にて御需めに應じ候間御一覽願上候

カステイラ　良價格安く休哉好くクリスマス贈答品として好適當品と存候

貸もち

本年は昨年より上等精米にて大勉強貸揚き致候間陸續御注文被下度願上候

バウエル街四三七

鈴木菓子店

電話　ハイ七七

●はり按摩按復

並に灸治、小兒疳虫藥灸に從事候間右御用の御方は電話にて御知下され度何時にても參上可仕候

バウエル街四三七

和洋雜貨　並に御婦人用切地一切

内外食料品

江州澤庵

晩香坡市バウエル街四三六九

商會

電話　三七二

林末次郎

旅舘、下宿　アレキサンダー街四〇九

薩摩屋　電話　ハイ八五七　大堀千代人

洋服プレス　男女

洗濯物一切　仕上は上等にして迅速なり

アベニユー　ダイウオーク

電話　ハイ一六五〇　工場
シー一〇五六　事務所
晩市キーフアー街七一一
同　バウエル街三六一

中塚幸次

皆様

特別味のよいかまぼこ　晩香坡第一評判の板熊で製せし品を一度召上りて其味なるをた知り遊ばせ

ダンレビー街一三五

板熊　電話シーモア二〇三三

鮭網、ヘレン網、曳網、テント、帆木綿、漁具一切及び上等の革製又はラバーブーツ格安に賣捌申候

ワター街六八　電話二四二

リブセット

廣嶋屋旅館　アレキサンダー街二三〇

佐藤茂平　電話一六一七　郵函二六七

貸ルーム　夫婦者に適當なるルーム　晩市バウエル街二一六七

前川三之助　電話ハイランド一五二〇

旭屋旅舘　當舘は萬事親切を旨とし各種勞働口の周旋漁船漁夫切符の取次可仕候

バウエル街二七〇

谷口熊太郎　電話シーモア一三九六

御旅舘相模屋　等

漁夫御船切符　内外取扱

各種勞働口周旋

晩市アレキサンダー街三一三

舘主　**吉木米吉**　電話一二七五　郵函一三三

鐵眞鍮鋼鐵錬鐵　等各種の仕事

ギヤソリン機械　其他の仕事は特に歡迎仕り候

木細工　美術的　細工ロクロ及指物

晩市アレキサンダー街三〇九

機械工場　ペンソン鎔形及　電話シーモア八三七四

蓄音器レコード販賣

晩市バウエル街二三〇

日本レコード商會　代理部主任

加藤萬三郎

營業品目

○鑛詰　○海產物
○乾物　○米穀　○文房具
○雜穀　○漬物　○賣藥
○生物　○味噌　○化粧品
○醬油　○菓子　○小間物
○書籍　○雜誌　○大工道具
○玩具　○荒物　○陶器
○絹布　○綿布　○履物

晩市バウエル街二六九

香村商店

P.O.Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

内外食料品

◎中國上米舖小賣、賃搗き仕候

晩市バウエル街三六四

清水商店　電話シイモア三五六六

貸ルーム　晩香坡市バウエル街四七三

酒井旅舘　料主　酒井鶴之助

雜貨食料品　バウエル街四七三

酒井商店　ハイランド四五二

アレキサンダー街四七四

酒井精米所

シーピー滊船ビーシー州沿岸

●ビクトリア行　正午十二時　同十一時四十五分（毎日）

●シヤートル行　正午十二時午後十一時毎日

●バウエル河、コモクス、ユニオンベイ行　（土曜日）午后十一時四十五分

●ナナイモ、ユニオンベイ、コモクス行　水、金、午前九時

●ブリンスルパート、アラスカ行　午後十一時十二月廿六日

●ナナイモ行（日曜除く）　午後三時　毎日

●ガルフ、アイランド方面　午前五時（毎火金曜日）　一月九日

運賃其他御質疑は左記へ御問合せ被下度候

西ヘステングス街四三四　シテール旅客　代理店

ゼーモーオー

太平生命保險代理　日本郵船切符取次

主管　**阿部松之進**　バウエル街三九一　電話（シ七一二二）　郵函（一三五六）

紐育生命保險會社　本部代理店

傷病保護保險會社　代書通辨飜譯事務　土地賣買登記公証

晩香坡市バウエル街二五九（クレセント、ハウス二階）

阿部孝之　郵函一〇九七　電話シ五九〇〇

石碑、圍ひ石　等の据附に貴需に應じ候用材は當州產又は輸入石何れにても御好みに任せ候

晩市メイン　バターソン、エンド　第十六街の角

チヤンドラー　（電話フエヤモント八一〇）　Patterson & Chandler　支店第四十街とフレザー街角

漁船、ガスリン船　其他一切の小舟製造

ステブストン郵函二〇電話七

中村　**出來船造所**

Nakade & Murata　Boat Builder

P. O. Box 20 Steveston B. C.

蓄音器レコード販賣

晩市バウエル街二三〇

日本レコード商會　代理部主任

加藤萬三郎

營業品目

○鑛詰　○海產物
○乾物　○米穀　○文房具
○雜穀　○漬物　○賣藥
○生物　○味噌　○化粧品
○醬油　○菓子　○小間物
○書籍　○雜誌　○大工道具
○玩具　○荒物　○陶器
○絹布　○綿布　○履物

晩市バウエル街二六九

香村商店

P.O.Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

理髮店　取扱▶哮叮◀

貸ルーム　晩香坡バウエル街九〇一三　電話シ八七一　▶室内清潔◀

中川床

○婦人子供衣服

○同附屬品

○ボンネット

○きれ地各種

其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候

舊ドイラスデール跡　ダアビッド

スペンサー

David Spencer & Co.

Hastings St., W. City

最新式建築室内清潔取扱丁寧にしてヒート丼に水、湯の設備あり日本人諸君御出晩の際は御宿泊を願ます

晩香坡市バウエル街

クレセントルームス　電話シーモア五九〇〇　土田嘉次郎

K. ORIDO
1108 Pender St., W
VANCOUVER, B.C.

土地賣買、登記手續、金錢貸借、商品仲買、公證手續、委托販賣、通辯、代書、

商事取引仲立業　晩市バウエル街三六七　電話シーモア一八三一

日井事務所

レキス商會代理人　晩市西ペンダー街一一〇八　南側二階　電話シーモア五五二〇

折戸康次

婦人服裁縫　**折戸しげ**

南京御料理　並ニそば　ペンダー街とカロル街角

北京樓　電話シーモア四三六七

Code Western Union Cables　Kinyu Sha

NIPPON KINYU SHA

Phone Sey. 2721　270 Powell St.
VANCOUVER, B. C.

銀行事務　當座預金　貸附、手形引替　利子附貯金預金　定期預金

本社事務所内に日本郵便支局事務所あり、日本送金等に最も便利なり

日本金融株式會社

頭取　エー、マキボーイ
支配人　エ、ブイ、ガーデナー
主任　藤田佐太郎

營業時間　午前九時より午後五時まで　土曜日午前九時ゟ午後二時迄　午後六時半ゟ同九時迄

日本製漁網漁具

大阪商船切符賣捌所

晩香坡市東カドバ街一五　直航出入商

是永壽吉　電話シ二六四八（自宅フ三三）（郵函一〇二五）

●迅速叮嚀本店特色●

晩香坡市メイン街二二五

田鍋洋服店　電話シーモア三〇二四

高等御旅舘

滊車滊船切符　取扱

晩市バウエル街三五五

關根旅舘　電話シーモア五五八四　郵函一二七四

日本人旅舘　室内清潔　取扱丁寧　プリンスルパート六アベニユー三〇四　郵函八九四

須賀丑藏

◎玉塲シガースタンド　バウエル街一七二

堀田玉塲

和洋雜貨食料品　並にエッキスプレスメーン街一一八半

辻商店　電話シーモア四七一四アール

和洋雜貨食料品　晩市ユーコン街二〇〇〇　ランスダウン街角

田中治吉　電話フエヤモント二〇〇

●和洋雜貨●食料品一切　右精々確實廉價を以て販賣致すべく御用命の程願上候　バウエル街二五四

蛭崎兄弟商會　（電話シーモア二四二三）

ドライグッヅ専門　バウエル街二一八　電話シーモア一六〇〇

サインペン　晩市バウエル街三二六　田尾旅館第十二號室

中村　電話シーモア一九五九

日英商會

診察時間
自午前九時　至午後九時

河邊齒科醫院
晩市バウエル街三二六
ライオンホテル一二〇號室
（電話シーモア八一三〇）
自宅東カドバ街八一一
電話ハイランド七七三五

バウエル街二九六
日加銀行
二階百十三號室
野尻醫院
電話シーモア三六一八
診察時間
自午前九時　至午後九時

米國齒科醫學士
晩市バウエル街日加銀行隣（二三六）號室
電話シーモア三一八三
中島正二

內科小兒科
アレキサンダー街三一〇
長崎醫學專門學校、醫學士
電話シーモア七六七三
守儀一郎

齒科
サカゴ大學齒科醫學博士
バウエル街一五二、六號室
電話シーモア（七三九オー）
谷內秉松

バウエル街三九一
加奈太新報社
二階廿九番室
醫
石原明之助
電話シーモア七一三

內科小兒科專門
晩市東カドバ街四七六（角）
醫學士
高橋康百
電話ハイランド六五五

每日曜日スクヴストン梶原氏宅へ出張す
內外科婦人科
バウエル街二四五オリンピア旅館
仙臺醫學士、二號室
電話シーモア二四四
大家武夫

助產の御依賴ふ應じ申候
バウエル街三二（二階二號室）
大澤もとゑ

晩市バウエル街二三九
內務省免許產婆
山本クメ

東京帝國大學病院看病婦
東京日本產婆女學校卒業
內務省免許
產婆
田邊よし子

晩市バウエル街二一〇下村二階
內務省免許產婆
大津ミツ

「電話シーモア七三〇五エル」
一般助產の需に應ず
內務省免許產婆
高橋ヒサ

時宜仕度一切
共語教授
午後一時より七
古物新物雜貨
バウエル街一七〇
鎌田商店
室內清潔、室代低廉
メイン街九五八
リ、ー旅館

◎巴里、里昂、ボルドー（上）

近着のボルドーからの通信は次の如く傳へた、曰く萬里中央集權的巴里市は實に其首腦である、したがつて巴里市民は文智一般に發達した高等な『人種』であるが爲めに非常に感動し易い一度感動し易いといふ性分が他の原因と相俟つて十七世紀末以來巴里で幾度か革命の起つた所以を成して居る、是に於て政府當局者は巴里市民に就き最も意を用ひた、八月下旬の同盟軍の退却をば祕しも之が爲であつた、グヲールヂユ、クレマンソ氏が大に政府の施政主義を攻擊したのは實に此時であつた、政府は巴里の警戒に努め巡査のみならず市衛兵、共和國衛兵さては海軍の銃隊までが出動してものべしき有樣であつた、人民の集團することや放歌することや新聞賣子が其新聞の名を叫ぶことは總て禁ぜられカッフエ、料理店は八時九時に閉鎖する夜十時過ぎは大街小街悉くひつそりとしまひたゝ自動車の音が常よりも激しく響くばかりである、終りに政府は小人閑居して惡を爲すといふ所から休業者のない樣に努めた然し巴里市民は輕擧妄動して爲に政府を煩はすことはない今回の戰爭は一八七〇年戰爭と異つて佛蘭西の爲最後の勝利が見わて居るのであるから敗報も殆ど平氣に受け勝報もたゞ微笑して迎ふるばかりである、マルヌ會戰の勝報到るも巴里市はイリユミネーションを施さなかつた尤も八月末市民にして一時巴里を立ち去る者は少くなかつた、九月上旬の人口調査に據ると平時三百万のものが二百万に減じたといふ有樣である此退去は巴里包圍の場合陸軍當局者の爲係累が少くして好都合であつたのであらう、予も亦日本陸軍の佛蘭西駐在將校と共に退去者の一人と爲つた一時巴里を立ち去る者は少くなかつた、九月上旬の人口調査に據ると平時三百万のものが二百万に減じたといふ有樣である此退去は巴里包圍の場合陸軍當局者の爲係累が少くして好都合であつたのであらう、予も亦日本陸軍の佛蘭西駐在將校と共に退去者の一人と爲つた尤も八月末市民にして一時巴里を立ち去る者は少くなかつた、九月上旬の人口調査に據ると平時三百万のものが二百万に減じたといふ有樣である此退去は巴里包圍の場合陸軍當局者の爲係累が少くして好都合であつたのであらう、予も亦日本陸軍の佛蘭西駐在將校と共に退去者の一人と爲つた

◎河內艦の機密圖書盜まる

憲出でゝ憲怪、或は猶探の手ゐ渡りしか

青島陷落前膠州灣方面に出動したる軍艦河內が〇月〇日△△△港發信號長海軍一等兵曹原陸藏なりと云へば同人の責任は無論免れざるべく

▲獨逸大使館員　村上信は原兵曹內緣の妻靜岡縣女子師範學校出身星リン子に親戚關係を有しリン子の實兄星憲保は京橋區元數寄屋町三ノ五矢部方に久しく投宿し原兵曹とは屢々通信を重ねたるも本問題に付きては何等關係を有せざるが如しと云へば怪事件は愈々出でゝ愈々怪しく其筋にては極力此ゝ搜索に熱中し居れるも該機密圖書の行衛は未だに判明せずと

◎東京驛三階の旅館

東京驛の三階に設けられる大ホテルは驛內の食堂と共に築地の精養軒が引受けて經營する事となつたが此のホテルに充てらるべき三階は驛內食堂の純利に依つて之を補ひ得べしとの事である

□片言集

△聯合軍がチムニーから爆彈を墜下しはしないかと考へたらカイゼルもクリスマス、イヴに靴下を掛けるのは聊か心配だらう（市俄古ニユース）

△吾々南方人の現下唯一の惧れは歐洲の野蠻性が衣類を廢しはせぬかと云ふ點にある（ガルヴエストン、ニユース）

過日或る問題に就いて一木文相の親友が『君のやうな遣り方では徒らに世間の物論を惹起し結局君の不利益ちやないか何故閣議で論爭しなかつたか』と忠告するや文相開き直つて『イヤ御忠告は千萬辱ないが苟くも責任の輕からぬ總理から命令された以上身閣員として爭ふべきものであるまいと信ずる』と言下ゐ刎付けたので流石の友人も暫く口を開いて居たが『ナール程そこが君の身上かも知れぬ併し屬官と閣僚とは隨分相違があるから注意し玉へ』と吶喊したとやら

忙中閑話

大陸異聞

●大陸異聞●

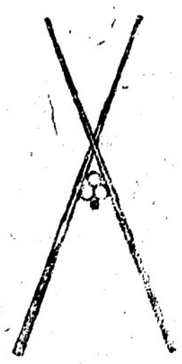
▲最も奇拔な方法を以て最遠距離から徒歩で來た者に懸賞をやると云ふ大博の計畫に應じてチハイヨ州デイトンのピー、エル、ホートン夫妻及び其娘の生れて一年半になるニスの三人は此程既に出發した、二百封度の物品を入れ得る犬車及び小供の爲の乳母車とを携へて居る、而して所持金は出發の際僅に二弗五十仙しかなかつた▲加州パサデナのミセス、リチヤード、エルミラーと云ふ五十五歲の婦人は手に充滿のクリスマスの買物を携へて歸宅の途上偶りに特物が多くて先が見へなかつた爲に汽車の來るのが判らず鐵道線路上で不幸にも車輪にかけられて卽死した

鮮魚並に青物
バウエル街二五三
A. B. FISH CO.
宴會用肴は御便利を計り御用達可仕候
西村捨彌

元の
肴屋吉川
電話シーモア五四四一
新西院に御出でになりましたらば御食事は必ず**玉置洋食店**でなさい味はよくつて給仕は親切丁寧です
新西院市三圓商店の裏
玉置洋食店

晩市バウエル街二三一　郵函九三四
電話シーモア五二四二
地所賣買
佐伯事務所
P.O. Box 934 Vancouver, B.C.

貸ルームは室は清潔にして空氣の流通は最もよろし
和洋**雜貨食料品**一切
金物類一
陶器類一切
バウエル街五六六番地
神戸屋商會
橫田權二郎
日夏嘉兵衛
電話　ハイ三二七番



晩市メーン街二二八
寫眞同好會
有門寫眞館
スタブストン市ステーション隣り
支店

バウエル街二四三
高橋玉塲
高橋千太郎

晩市バウエル街二四五
藤原寫眞館
電話シーモア一二〇二

ナ、イモ一流の御通りの節は之れまで通り永當々御入來の程た待ち申しますナ、イモ市（コモックスロード）
たかはし

ナ、イモ
日本料理店
電話シーモア一二〇二

大バウエル街三五七
重井、福島、上野
工
電話シー七三〇五

●時計販賣
●附屬品
●修繕
バウエル街三〇一
河合時計店
河合潔

三割より
五割引
▲クリスマス、年末、年始贈答用
美術品一切
店內ゐ陳列仕り居り候間御來店御一覽被下度候
晩市西ヘスチングス街五七（ウッドワードより三軒東）
盛本商會支店
電話シーモア二三一三
同グランビル街九三二
盛本商會本店
電話シーモア八七二三

御贈答品とレコード
年末年始御贈答用の品御選定の時機も切迫致しました蓄音機やレコードは樂しいクリスマスた目出度いた正月の御贈物用として最も適當の品であります弊店では正月用のた目出度い面白いのやら、其他總ての種類のレコードを取揃へて居ます本月中は特別の大割引で差上げますから何卒どし〳〵御用命の程願上げます
目錄御入用の御方は御一報次第贈呈致します
晩市バウエル街三五八
帝國蓄音機商會代理店
（電話シーモア八六八八）
金子爲一

無代進呈

●移轉大擴張御披露の爲
裸體美人寫眞版六十七種入
寫眞部目錄並に男女**妙藥。諸器械。**
ゴム製品其他の賣藥部新發賣品目錄一人一回限無代進呈すべし
東京堂
THE TOKYO-DO, 527 Grant Ave., San Francisco, Cal.

S.MATSUMIYA
213-229 Powell St., Vancouver, B. C.
第四回
上等新米
SM印入荷仕候間御用願上候
鳥賊糀漬　鹽ぶり　酒の粕　めざし
鰹鹽から　燒松茸　みりん　燒鳥
乾よむぎ　本直し　燒酎　あま酒
バウエル街二一三、二二九
雜貨食料品　松宮商店
（電話シーモア三五九七）

支那料理
▲調度は凡て美麗
▲食堂は沿岸一也
▲コツクは腕利き
▲食器は凡て清潔
▲而も價は至極廉
ビクトリア市ガバーメント街一六二〇
（電話五四〇〇）
北京酒樓

新流行靴
勞働用
御婦人
子供用靴
右大勉强にて販賣仕候
此外御注文に應じ調進可仕尚修繕は迅速且つ最も堅牢に可仕候
バウエル街四二二
三枝靴店
電話ハイランド一一六

弊靴店今回御出勤各位の御便利を圖り店內に保管箱を設置し諸君の郵便物を確實に無手數料を以て保管及御轉送申候ゐ付御希望の諸君は御住所姓名を記し御申込下度候

晩香坡にて開廷の郡區裁判所廣告

原告　ウエストミンスター、ランド
株式會社
被告　森田益吉

千九百〇十年八月廿四日の日附を以てサラ、エッチ、ジョンスと被告森田益吉との間に締結されたる晩香坡區グループ一、デー、エル、七一五、ブロック二、ロット六に對する四百五十弗にての購買契約は其支拂日限と場所を指定せざる限り右の契約は永久に効力を失ふものとし爰に支拂請求命令を發するものなり

以上の理由に依り千九百十四年十二月十七日當法廷の命令として被告に招喚狀を交附すべく爰に一週間廣告するものなり

被告は此交附の日附より八日間に出頭すべきものとす

晩香坡千九百十四年十二月十八日

ピー、レー州晩香坡市西ヘスティングス街八三七メトロポリタン館九百〇一號室に宛名と事務所を有するバーツ、マクドナルド、エンド、ロッス組合員なる

原告辯護士　ジエー、イドワード、バーツ

被告　**森田益吉**

晩香坡にて開廷の郡區裁判所廣告

原告　ウエストミンスター、ランド
株式會社
被告　尾崎三之助

千九百十年八月廿二日の日附を以てサラ、エッチ、ジョンスと被告尾崎三之助との間に締結されたる晩香坡區グループ一、デー、エル、七一五、ブロック一、ロット六に對する五百五十弗にての購買契約は其支拂日限と場所を指定せざる限り右の契約は永久に効力を失ふものとし爰に支拂請求命令を發するものなり

以上の理由に依り千九百十四年十二月十七日當法廷の命令として被告に招喚狀を交附すべく爰に一週間廣告するものなり

被告は其交附の日附より八日間に出頭すべきものとす

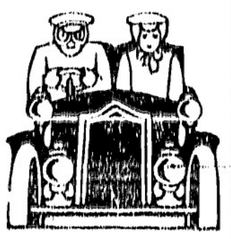
晩香坡千九百十四年十二月十八日

ピー、レー州晩香坡市西ヘスティングス街八三七メトロポリタン館九百〇一號室に宛名と事務所を有するバーツ、マクドナルド、エンド、ロッス組合員なる

原告辯護士　ジエー、イドワード、バーツ

被告　**尾崎三之助**

歲暮贈答品
大賣出し
日本酒 並に **洋酒**
晩香坡市ダンレビー街一三一
東合資會社
電話シー（六六二三）

貸自動車

アレキサンダー街三六四
白石、楯岡
電話シーモア二二七四

和洋雜貨
食料品
各室共瓦斯の設備あり
晩香坡市パウエル街三二六
電話ハイランド三三六
大屋商店

金銀懷中時計並**附屬品**
一切安價にて販賣
晩香坡メイン街二二〇
米滿時計店
電話シーモア八九四八

金庫內清潔
取扱丁寧
各種其他諸品の設備あり
晩香坡市パウエル街三二六
電話レモア一九五七
田尾旅館

和洋食料
雜貨一切
晩香坡市パウエル街四五七
電話ハイランド一〇一八
駿田

通辯飜譯事務
米國移民官通辯
パウエル街二三五松本旅館二號室
米國文學士　電話シーモア八七三七
駿田一二　自宅電話ノウランド二六四エル

自動車運送業
パウエル街三三七
電話シーモア二五五〇
西村善作商店

石油
石油ストーブ
無煙無臭瓦斯ストーブと同じ一手特約販賣
オームストーブ
グラス
晩市パウエル街二三〇
關根金物店
（電話シーモア八七四六）

水パイプ流し取付け
又は**設計等**すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付けられ度候
晩香坡ヘスティングス街二三九
ダブリユ　エー
ブラウン
（電話シーモア七七〇）
W. A. BROWN
239 Hastings St. City

◎エキスプレス
自働車で運般致しますから迅速に御用命に應じます
晩市パウエル街三三八
增田
電話シー二二六九
ーモア二二七四

尋人
滋賀縣人
塚本彌五郎
右の者一昨年より住所不明にて候元より非常に心配致居候間同人住所御存じの方は郵稅先拂にて左記迄御一報被下度候
塚本彌三郎
P. O, Box 118 Sublet, Wyo.

法律通辯事務
簡易商法教授
パウエル街三九六
田村ビルデング三〇五、六號室
米國法學士　**中井清**
電話シーモア二二四二

新年用祝もち
其他御好に應し
賃搗仕候
パウエル街二二九、イー
溝邊菓子店
電話シーモア六九四一

開業廣告
私儀多年田中洋服店に相働居候處今般左記の場所に於て獨立開業仕候間何卒御引立御用命の程願上候尙時勢を鑑み特に開業の祝として破格の安價と仕立の丁寧とを以て迅速に御用命に應ずべく候
晩市メイン街二四〇、四
第八街の角
川合洋服店
電話フエヤモント二二六六

ゴミ鑵製造
ギヤソリンタンク
ブリキ細工
パウエル街四二一（きらく裏）
秋山太郎
電話ハイランド一〇一八
自宅電話ハイ一六六九エル

新荷着
●小樽奈良漬●鯛そ小樽●厨子の木なり唐辛●並にちん餅つき仕候
晩市西第二街一六四二
電話ベーピー
ユ二一二一
小西商店

通辯飜譯事務
米國移民官通辯
パウエル街二三五松本旅館二號室
米國文學士　電話シーモア八七三七
駿田一二　自宅電話ノウランド二六四エル

●和洋雜貨
食料品
左記の場所に移轉大勉强にて御用命に相應じ可申御注文品は多少に不拘自動車にて迅速に御屆け可申候

自動車運送業
パウエル街三三七
西村善作商店
電話シーモア二五五〇

●進物に適當な品
人各々に希望も、境遇も、嗜好も違つて居りますから、進物をするには之れを克く酌酌しなければなりません、先方に必要で滿足せられる品ならば、强ちに高價のものでなく共、贈つた人の好意を衷心から喜ばれるものであります。

左樣ですから進物の價値の金錢の多少よりも、品物の撰澤が大切である爲めに、每年歲暮の贈答には皆が苦心せられるのは當然の事であると存じます。

扨て進物としては成るべく需要の廣い期節に適合したるものを撰ぶ事が必要で、クリスマスや新年には家每も、祝宴を張りますから、從つて酒類は、尤も之の目的に適つて居ります、殊に日進合資會社で發賣して居る、日本酒、洋酒などを取交せた函詰などは面白いでしよう。

値段は二弗以上如何程でも客の好みの品を配合して、美麗な函に詰め合せてあります、先方の嗜好を考へて之れに適する樣に詰め合せますと、贈る人の好意を思うまゝに表はす事が出來、貰うた人の喜びは何に例へるものもないと思ひます、又同店では進物用ゐ酒類切手を賣つて居りますが好評を得て居ります。

日進合資會社
電話シーモア二三二〇

大阪商船滊船ビクトリア出帆廣告
しあとる丸　一月五日午前
めきしこ丸　一月十九日午前
しかご丸　二月二日午前
晩市にて切符御買求めの方にはビクトリヤ迄の滊船切符無賃差上可申尙左記各店にて弊社切符取次致居候間委細御聞合被下度候
晩市　是永商會
同一　安野商會
同　日加用達會社
ビクトリア　永野商會

サカイネツト
コーホネツト
スプリングネツト
スタジヨン網及網
サモントワイン
早くれ買ひなさい
晩香坡市ウヲター街一四四
代理人
テイト
電話シーモア五五五
製造元
クロフヲード
スチユアート

通辯飜譯事務
米國移民官通辯
パウエル街二三五松本旅館二號室
米國文學士　電話シーモア八七三七
駿田一二　自宅電話ノウランド二六四エル

日本行ビクトリア出帆廣告
佐渡丸　十二月廿九日午後
橫濱丸　一月十二日午後
阿波丸　一月廿五日午後
晩香坡より御乘船の方には晩市美府間無料にて滊船切符差上候
上記の滊船は就れも一万二千噸以上にて動搖少なきは一大特色に有之候

日本郵船會社
シアトル
出張所
バンクーバー同社代理店
ヴイクトリア
バンクーバー日本人部一手取次
晩香坡宿屋組合
パウエル街二〇五　大北鐵道會社
電話シーアー三三〇

太平洋瓶詰會社
日本酒
日本人部主任
土田嘉次郎
でんわシーモア二三八

代書
通辯
代理
領事館諸届願一切
當國政府へ出生届
對白人交涉事件及
商事取引中立事務
英文約定書作製並に
登記公証手續、地代家賃勞働賃金取立
歸化証申請、滊車滊船切符取扱
加奈陀晩香坡市パウエル街三六六（電話シーモア九一四三）
土地に關する一切の事件を處理す
山田事務所
主任　山田昌則

燒ふに並生ふ製造卸賣
干うどんうめ
ろうばろん
卸賣
晩香坡市ダフリン街一七四　電話フエヤモント二四〇六
山崎製麵所
174 DUFFERINE ST. W. VANCOUVER, B. C.

美術刺繡雜貨　晩市パウエル街四六九　電話ハイ一四一〇
東京星製藥株式會社
藪藥特約店
中村商會

英語夜學校（月、火、木、金）
自午后八時至九時半
日本人メリヂスト教會內
日本人教師　溝井千枝男　井手達郎　神田芳藏　高木正介　其他
校長　駿田二三
白人教師　スヘトレンデル、其他數名

貴金屬寶石類時計附屬品一切　郵函八五
時計修繕並に蓄音機修繕　ステブストン
中村時計商店

家屋建築請負
圖面、設計其他建築に關し市役所の手續等も可致候
バウエル街三五〇
竹中、松田
電話シーモア三八二七

大工職